

USB Data Transfer Cable

Art.no 38-4116 Model PL-ASAO-B

Please read the entire instruction manual before using the product and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you have any questions regarding technical problems please contact Customer Services.

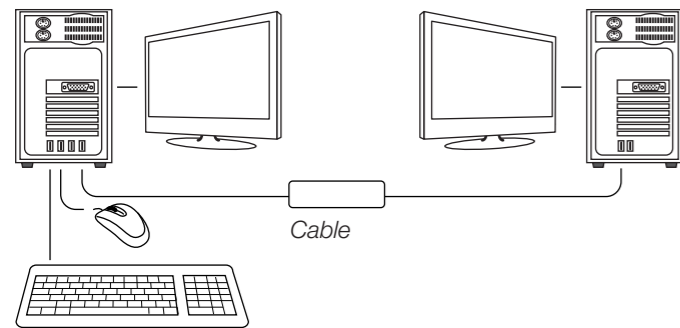
Product description

- For quick and easy connection of two computers via the USB port.
- For controlling two computers using only one keyboard and mouse (KM switch).
- For transferring files, "cutting and pasting" from one computer to another.
- Max file size: 2 GB.
- Cable length: 2 m.
- Compatible with Windows 7 (32-bit)/Vista (32-bit) and XP.
- **NB** It is only possible to paste files into the "desktop" of the receiving computer.

Note:

- Use the same computer language on both computers.
- Files with the same name are copied over without a warning being issued.
- Do not unplug the cable during data transfer.
- Always click on **Exit** to finish an operation.
- Make sure that you have administrator access for both computers.
- If anything unexpected happens, click on **Exit** and disconnect both computers. Reconnect the cables and click on the **KMDS** symbol to start the program again.
- The cable cannot be used to check BIOS.

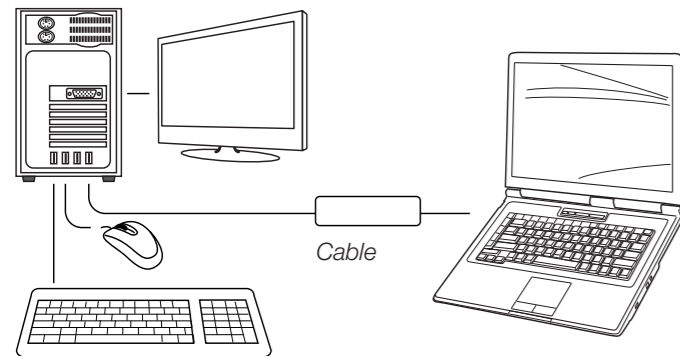
Cable installation



PC 1

PC 2

Or



PC 1

PC 2



Connect the USB connector marked "L" to PC1 and the connector marked "R" to PC 2.

The LED on the product indicates:



- Flashing: Connected to 2 computers.
- Steady glow: Data transfer or other activity occurring.

Software installation

Windows XP installation

1. Turn on your computers and connect the cable as described in the previous section.
2. Click on **Yes** when prompted to restart the system.
3. Double-click on *My Computer*.
4. Right-click on the **KMDS** symbol and select **Open**.
5. Double-click on the **Setup** symbol to start the installation.
If the installation program cannot continue because the KMDS is already in use, turn the KMDS off by highlighting the symbol  in the message box with the right mouse button and select **Exit**.
6. Select language and then press **OK**.
7. Click on **Next** when the welcome picture appears.
8. Select the desired installation folder and then press **Next**.
9. Select the desired folder from the start menu and then press **Next**.
10. Tick the box to create a symbol on the desktop, and then click on **Next**.
11. Click on **Install** to start the installation.
12. Click on **Finish** to complete the installation.
13. When the  symbol appears in the message box, the installation is complete.
14. Double-click on the symbol to start the application.

Windows Vista/Win7 installation

1. Turn on your computers and connect the cable as shown.
2. Click on **Run KMDS.exe** to start the installation.
3. Restart the system.
4. Double-click on *My Computer* to find the KMDS and RAM disk.
5. Right-click on the **KMDS** symbol and select **Open**.
6. Double-click on **Setup** and follow the instructions shown on the screen.
7. If the installation program cannot continue because the KMDS is already in use, turn the KMDS off by highlighting the symbol  in the message field with the right mouse button and select **Exit**.
8. Tick the box to create a symbol on the desktop and then click on **Next**.
9. When the  symbol appears in the message box, the installation is complete.
10. Double-click on the symbol to start the application.

The symbols that appear in the message box



Shows that KMDS is activated on both computers.


You can now do the following:

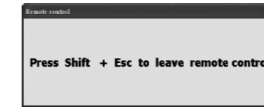
- Move the mouse pointer from one computer to another.
- Drag and drop the files from the desktop of one computer to the desktop of the other.
- Cut and paste text from one computer to the other.



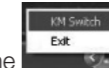
Shows that KMDS is activated on just one computer.


You can now do the following:

- Highlight the  symbol in the message box using the right mouse button and select **KM Switch**. You will now receive the following message on your screen and the mouse pointer will appear on the screen of the other computer.



You can now control the other computer. Hold down [Shift] and [Esc] to exit.



Highlight the  symbol in the message box using the right mouse button and select **Exit** if you wish to deactivate KMDS.



Appears when KMDS has been activated but the data transfer cable is not connected to your computer.

Troubleshooting

Problem: The computer does not start (sticks in boot mode) following installation of the data transfer cable.

Solution: Deactivate the USB storage detect in your computer BIOS or only connect the cable to the computers after they have been switched on.

Problem: If anything unexpected happens.

Solution: Click on Exit and pull out the cables from both computers. Reconnect the cables and click on the KMDS symbol to start the program again.

NB The latest drivers can be downloaded from: <http://www.actionstar.com.tw/>

Procedure:

1. Connect the USB connector marked "R" to the computer's USB port.
2. Once on the web page, click on **Smart Datalink with KM Switch** to start downloading the driver.
3. The drivers of both computers need updating.

Disposal

Follow local ordinances when disposing of this product. If you are unsure how to proceed, contact your local authority.

Specifications

Lead length	2 m
Operating voltage	USB 5 V DC
Current draw	85 mA
Operating system	Windows 7 (32-bit)/Vista (32-bit) and XP

Filöverföringskabel USB

Art.nr 38-4116 Modell PL-ASA0-B

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

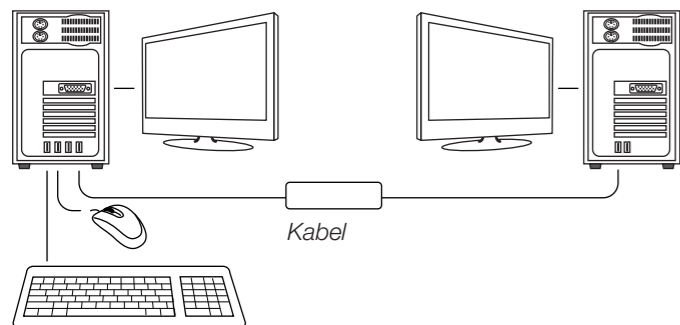
Produktbeskrivning

- Kabel för snabb och enkel sammankoppling av två datorer via USB-anslutning.
- Kontrollera två datorer via en uppsättning tangentbord och mus (KM Switch).
- För över filer, klipp ut och klistra in texter mellan datorer.
- Max. filstorlek 2 GB.
- Kabellängd 2 m.
- Passar Windows 7 (32-bit)/Vista (32-bit)/XP.
- **OBS!** Det går bara att släppa filerna på mottagardatorns skrivbord.

Tänk på att:

- Använda samma arbetsspråk i båda datorerna.
- Filer med samma namn skrivs över utan att ett meddelande om detta visas.
- Inte dra ur kabeln medan data överförs.
- Alltid klicka **Exit** för att avsluta programmet.
- Ha administratörsstatus på bägge datorerna.
- Om något oförutsett inträffar, klicka **Exit** och dra ur kabeln ur båda datorerna. Koppla sen in kabeln igen och klicka på **KMDS**-ikonen för att starta programmet på nytt.
- Kabeln inte kan användas för att kontrollera BIOS.

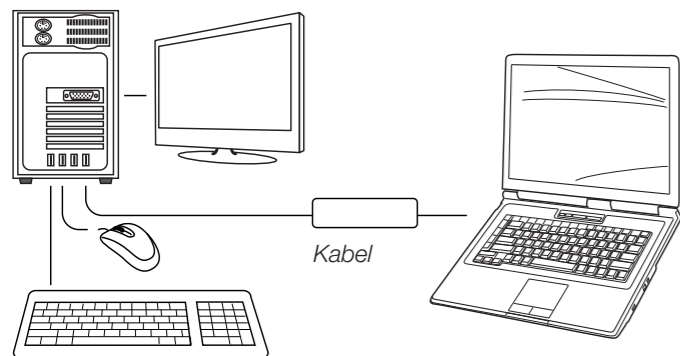
Installation av kabel



PC 1

PC 2

Eller



PC 1

PC 2

Anslut USB-kontakten märkt "L" till PC1 och kontakten märkt "R" till PC 2.

LED-lampan som blinkar på produkten betyder:



- Blinkande sken: Ansluten till 2 datorer.
- Fast sken: Filöverföring eller annan aktivitet pågår.

Installation av mjukvara

Windows XP installation

1. Starta dina datorer och anslut kabeln enligt bilderna i föregående avsnitt.
2. Klicka **Yes** när du uppmanas att starta om systemet.
3. Dubbelklicka på *Den här datorn*.
4. Högerklicka på ikonen **KMDS** och välj **Open**.
5. Dubbelklicka på ikonen **Setup** för att starta installationen. Om installationsprogrammet inte kan fortsätta p.g.a. att KMDS redan används, avsluta då KMDS genom att markera ikonen  i meddelandefältet med höger musknapp och välj **Exit**.
6. Välj språk och tryck **OK**.
7. Klicka **Next** när välkomstbilden visas.
8. Välj önskad installationsmapp och tryck **Next**.
9. Välj önskad folder i startmenyn och tryck **Next**.
10. Bocka i rutan för att skapa en ikon på skrivbordet, klicka sedan **Next**.
11. Klicka **Install** för att starta installationen.
12. Klicka **Finish** för att avsluta installationen.
13. När ikonen  visas på skrivbordet är installationen klar.
14. Dubbelklicka på ikonen för att starta programmet.

Windows Vista/Win7 installation

1. Starta dina datorer och anslut kabeln enligt bilderna.
2. Klicka **Run KMDS.exe** för att starta installationen.
3. Starta sedan om systemet.
4. Dubbelklicka på *Den här datorn* för att hitta KMDS och RAM-disk.
5. Höger klicka på ikonen **KMDS** och välj **Open**.
6. Dubbelklicka på **Setup** och följ de instruktioner som visas på skärmen.
7. Om installationsprogrammet inte kan fortsätta p.g.a. att KMDS redan används, avsluta då KMDS genom att markera ikonen  i meddelandefältet med höger musknapp och välj **Exit**.
8. Bocka i rutan för att skapa en ikon på skrivbordet, klicka sedan **Next**.
9. När ikonen  visas på skrivbordet är installationen klar.
10. Dubbelklicka på ikonen för att starta programmet.

Ikonerna som visas i meddelandefältet



Visar att KMDS är aktiverad på båda datorerna.


Du kan nu göra följande:

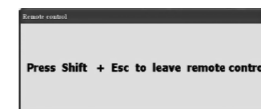
- Flytta muspekaren mellan datorerna.
- Dra och släppa filer mellan datorernas skrivbord.
- Klippa ut och klistra in text mellan datorerna.



Visar att KMDS är aktiverad på endast en dator.

Du kan nu göra följande:

- Markera ikonen  i meddelandefältet med höger musknapp och välj **KM Switch**. Du får nu upp följande meddelande på din bildskärm och din muspekare flyttas över till den andra datorns skärm.



Du kan nu styra din andra dator. Håll nere [Shift] och [Esc] för att avsluta.



Markera ikonen  i meddelandefältet med höger musknapp och välj **Exit** om du vill inaktivera KMDS.



Visas när KMDS har aktiverats men filöverföringskabeln inte är ansluten till datorn.

Felsökning

Fel: Datorn startar inte (fastnar i bootläget) efter installation av filöverföringskabeln.

Lösning: Inaktivera USB storage detect i er datorns BIOS eller anslut kabeln endast till datorerna efter att de har startat upp.

Fel: Om något oförutsett inträffar.

Lösning: Klicka **Exit** och dra ur kabeln ur båda datorerna. Koppla sedan in kabeln igen och klicka på **KMDS**-ikonen för att starta programmet på nytt.

OBS! Du kan ladda hem de senaste drivrutinerna från <http://www.actionstar.com.tw/>

Gör så här:

1. Anslut USB-kontakten märkt "R" till datorns USB-port.
2. När du är inne på webbsidan klicka på **Smart Datalink with KM Switch** för att börja ladda ner drivrutinen.
3. Du måste uppdatera drivrutinen i båda datorerna.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter.

Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Specifikationer

Kabellängd	2 m
Driftspänning	USB 5 V DC
Strömförbrukning	85 mA
Operativsystem	Windows 7 (32-bit)/Vista (32-bit)/XP

Filoverføringskabel usb

Art.nr. 38-4116 Modell PL-ASA0-B

Les brukerveiledningen nøye før produktet tas i bruk, og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

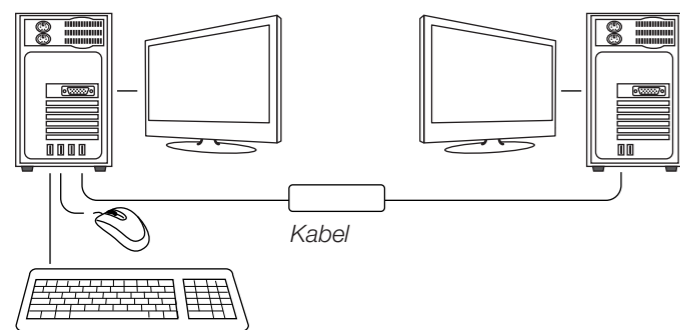
Produktbeskrivelse

- Kabel for rask og enkel sammenkobling av to datamaskiner via usb-tilkobling.
- Kontroller to datamaskiner via ett tastatur og mus (KM switch).
- Før over filer, klipp ut og lim inn tekster mellom datamaskiner.
- Maks. filstørrelse er 2 GB.
- Kabellengde 2 m.
- Kompatibel med Windows 7 (64-bit), Vista (32-bit) og XP.
- **OBS!** Det går også å overføre filene til mottakerdatamaskinens skrivebord.

Husk:

- Bruk samme arbeidsspråk på begge maskinene.
- Filer med samme navn skrives over uten at det blir gitt beskjed om dette.
- Trekk ikke ut kabelen mens data overføres.
- Klikk på **Exit** for å avslutte programmet.
- Sørg for å ha administrasjonsstatus på begge datamaskinene.
- Dersom noe uforutsett skulle inntreffe, klikk på **Exit** og trekk kabelen ut fra begge maskinene. Koble deretter kablene til igjen og klikk på **KMDS**-ikonet for å starte programmet på nytt.
- Kabelen kan ikke brukes til å kontrollere BIOS.

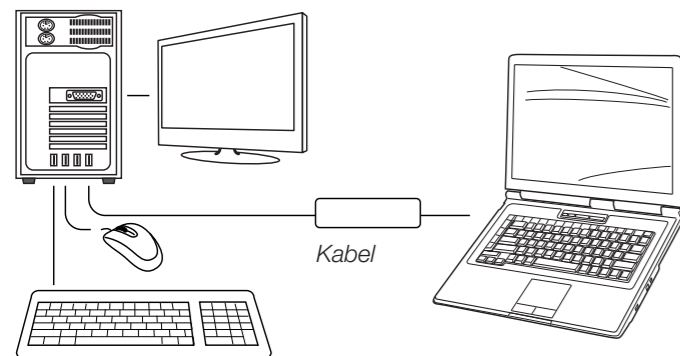
Installasjon av kabel



PC 1

PC 2

Eller



PC 1

PC 2

Usb-kontakten som er merket med "L" kobles til pc1 og kontakten merket "R" til pc2. LED-lampen som blinker på produktet betyr:

- Blinkende lys: Koblet til 2 datamaskiner.
- Kontinuerlig lys: Filoverføring eller annen aktivitet pågår.

Installasjon av software

Windows XP installasjon

1. Start datamaskinene og koble til kabelen som vist på bildene i foregående avsnitt.
2. Klikk **Yes** når du oppfordres til å starte systemet.
3. Dobbeltklikk på *Min datamaskin*.
4. Høyreklikk på ikonet **KMDS** og velg **Open**.

Dobbeltklikk på ikonet for **Setup** for å starte installasjonen.

Hvis installasjonsprogrammet ikke kan fortsette p.g.a. at KMDS allerede er i bruk, avslutt



KMDS ved å markere ikonet  i beskjedfeltet med høyre museknapp og velg **Exit**.

5. Velg språk og trykk **OK**.
6. Klikk **Next** når velkomstbildet vises.
7. Velg ønsket installasjonsmappe og trykk **Next**.
8. Velg ønsket folder i startmenyen og trykk **Next**.
9. Kryss av i ruten for å lage et ikon på skrivebordet og klikk deretter **Next**.
10. Klikk på **Install** for å starte installasjonen.
11. Klikk på **Finish** for å fullføre installasjonen.

12. Når ikonet  vises i skrivebordet er installasjonen ferdig.

13. Dobbeltklikk på ikonet for setup for å starte programmet.

Windows Vista/Win7 installasjon

1. Start datamaskinene og koble til kabelen som vist på bildene.
2. Klikk på **Run KMDS.exe** for å starte installasjonen.
3. Deretter må systemet restarteres.
4. Dobbeltklikk på *Min datamaskin* for å finne KMDS og RAM disk.
5. Høyreklikk på ikonet **KMDS** og velg **Open**.
6. Dobbeltklikk på **Setup** og følg de instruksjonene som vises på skjermen.
7. Hvis installasjonsprogrammet ikke kan fortsette p.g.a. at KMDS allerede er i bruk, avslutt KMDS ved å markere ikonet  i beskjedfeltet med høyre museknapp og velg **Exit**.
8. Kryss av i ruten for å lage et ikon på skrivebordet og klikk deretter **Next**.
9. Når ikonet  vises i skrivebordet er installasjonen ferdig.
10. Dobbeltklikk på ikonet for setup for å starte programmet.

Ikonene som vises i beskjedfeltet



Viser at KMDS er aktivert på begge datamaskinene


Gjør følgende:

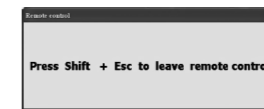
- Flytt musepekeren mellom datamaskinene.
- Dra og slipp filer mellom maskinenes skrivebord.
- Klipp ut og lim inn tekst mellom maskinene.



Viser at KMDS er aktivert på en av datamaskinene


Gjør følgende:

- Marker ikonet  i beskjedfeltet med høyre musetast og velg **KM Switch**. Du får nå opp følgende beskjed på skjermen og musepekeren flyttes over til den andre datamaskinens skjerm.



Nå kan du styre den andre datamaskinen. Hold [Shift] og [Esc] nede for å avslutte.



Marker ikonet  i beskjedfeltet med høyre musetast og velg **Exit** hvis du vil deaktivere KMDS.



Vises når KMDS har blitt aktivert men filoverføringskabelen ikke er koblet til datamaskinen.

Feilsøking

Feil: Datamaskinen starter ikke etter installasjonen av filoverføringskabelen.

Løsning: Deaktiver usb storage detect i datamaskinens BIOS eller koble kabelen til datamaskinene etter at de er startet.

Feil: Hvis noe uforutsett inntreffer.

Løsning: Klikk Exit og trekk kabelen ut på begge datamaskinene. Koble deretter kablene til igjen og klikk på KMDS-ikonet for å starte programmet på nytt.

OBS! Nye drivere kan lastes fra: <http://www.actionstar.com.tw/>

Gjør følgende:

1. Usb-kontakten som er merket "R" kobles til datamaskinens usb-port.
2. Klikk på **Smart Datalink with KM Switch** når du er inne på websiden, for å starte nedlastingen av drivere.
3. Driverne på begge datamaskinene må oppdateres.

Avfallshåndtering

Når produktet skal kasseres, må det skje i henhold til lokale forskrifter. Ved usikkerhet, ta kontakt med lokale myndigheter.

Spesifikasjoner

Kabellengde	2 m
Spenning	USB 5 V DC
Strømforbruk	85 mA
Operativsystem	Windows 7 (32-bit), Vista (32-bit) og XP.

USB-tiedonsiirtokaapeli

Tuotenumero 38-4116 Malli PL-ASA0-B

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä ne tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

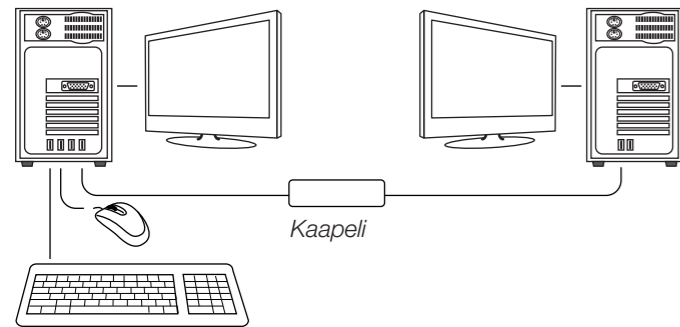
Tuotekuvaus

- Nopea ja helppo tapa liittää yhteen kaksi tietokonetta USB-liitäntöjen kautta.
- Hallitse kahta tietokonetta yhden näppäimistön ja hiiren avulla (KM Switch).
- Siirrä tiedostoja sekä leikkaa ja liitä tekstejä tietokoneiden välillä.
- Tiedoston maksimikoko on 2 Gt.
- Kaapelin pituus 2 m.
- Sopivat käyttöjärjestelmät: Windows 7 (32), Vista (32) ja XP.
- Huom.! Tiedostoja voi siirtää vain vastaanottajätietokoneen työpöydälle.

Huomioi seuraavat seikat:

- Käytä tietokoneissa samaa työkieltä.
- Samannimiset tiedostot korvataan uusilla ilman erillistä ilmoitusta.
- Älä irrota kaapelia, kun tiedonsiirto on käynnissä.
- Lopeta ohjelma aina napsauttamalla **Exit**.
- Varmista, että olet järjestelmänvalvoja molemmilla tietokoneilla.
- Jos tapahtuu jotakin odottamatonta, napsauta **Exit** ja irrota kaapeli molemmista tietokoneista. Liitä kaapeli takaisin ja käynnistä ohjelma uudelleen napsauttamalla kuvaketta **KMDS**.
- Kaapelia ei voi käyttää BIOS:n kontrollointiin.

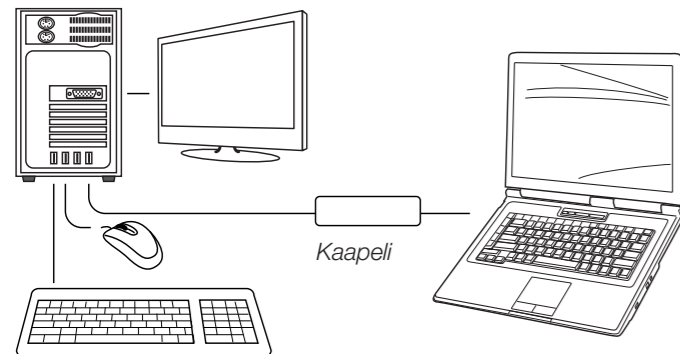
Kaapelin asennus



PC 1

PC 2

Vaihtoehtoinen asennus:



PC 1

PC 2

Liitä USB-liitin "L" PC1:een ja liitin "R" PC2:een.

Merkkivalot:

- Vilkkuva valo: Kaapeli on liitetty kahteen tietokoneeseen.
- Kiinteä valo: Tiedonsiirto tai muu toiminto on käynnissä.

Ohjelmiston asennus

Asennus, Windows XP

- Käynnistä tietokoneet ja liitä kaapeli edellisen kappaleen kuvien mukaisesti.
- Napsauta **Yes**, kun sinua kehoitetaan käynnistämään järjestelmä uudelleen.
- Kaksoisnapsauta *Oma tietokone*.
- Napsauta hiiren oikealla painikkeella kuvaketta **KMDS** ja valitse **Open**.

Aloita asennus kaksoisnapsauttamalla kuvaketta **Setup**.

Jos asennusohjelma ei pysty jatkamaan sen vuoksi, että KMDS on jo käytössä, lopeta

KMDS valitsemalla ilmaisinalueen kuvake  hiiren oikealla painikkeella ja valitse **Exit**.

- Valitse kieli ja paina **OK**.
- Kun näytölle ilmestyy tervetulovalokuva, napsauta **Next**.
- Valitse haluamasi asennuskansio ja napsauta **Next**.
- Valitse haluamasi kansio käynnistysvalikosta ja napsauta **Next**.
- Luo työpöydälle kuvake valitsemalla ruutu ja napsauta sitten **Next**.
- Käynnistä asennus napsauttamalla **Install**.
- Lopeta asennus klikkaamalla **Finish**.

12. Asennus on valmis, kun kuvake  ilmestyy työpöydälle.

13. Käynnistä ohjelma kaksoisnapsauttamalla kuvaketta.

Asennus, Windows Vista/Win7

- Käynnistä tietokoneet ja liitä kaapeli kuvien mukaisesti.
- Käynnistä asennus napsauttamalla **Run KMDS.exe**.
- Käynnistä järjestelmä uudelleen.
- Kaksoisnapsauta *Oma tietokone* löytääksesi KMDS ja RAM-levy.
- Napsauta hiiren oikealla painikkeella kuvaketta **KMDS** ja valitse **Open**.
- Kaksoisnapsauta **Setup** ja noudata näytölle ilmestyviä ohjeita.
- Jos asennusohjelma ei pysty jatkamaan sen vuoksi, että KMDS on jo käytössä, lopeta KMDS valitsemalla ilmaisinalueen kuvake  hiiren oikealla painikkeella ja valitse **Exit**.
- Luo työpöydälle kuvake valitsemalla ruutu ja napsauta sitten **Next**.
- Asennus on valmis, kun kuvake  ilmestyy työpöydälle.
- Käynnistä ohjelma kaksoisnapsauttamalla kuvaketta.

Ilmaisinalueen kuvakkeet



KMDS on aktivoitu molemmilla tietokoneilla.


Voit:

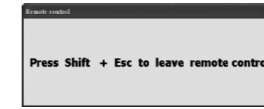
- Siirtää hiiren osoitinta tietokoneiden välillä.
- Raahata tiedostoja tietokoneiden työpöytien välillä.
- Leikata ja liittää tekstiä tietokoneiden välillä.



KMDS on aktivoitu toisella tietokoneella.

Voit:

- Valita ilmaisinalueen kuvakkeen  hiiren oikealla painikkeella ja valita **KM Switch**. Näytölle ilmestyy seuraava viesti ja hiiren osoitin siirtyy toisen tietokoneen näytölle.



Voit nyt hallita toista tietokonettasi. Lopeta pitämällä [Shift] ja [Esc] pohjassa.



Valitse ilmaisinalueen kuvake  hiiren oikealla painikkeella ja valitse **Exit**, jos haluat poistaa KMDS:n käytöstä.



Näkyä silloin, kun KMDS on aktivoitu mutta tiedonsiirtokaapeli ei ole liitetty tietokoneeseen.

Vianetsintä

Ongelma: Tietokone ei käynnisty tiedonsiirtokaapelin asennuksen jälkeen (jää boot-tilaan).

Ratkaisu: Ota "USB storage detect" pois käytöstä tietokoneen BIOS:ssa tai liitä kaapeli tietokoneisiin vasta niiden käynnistymisen jälkeen.

Ongelma: Jotakin odottamatonta tapahtuu.

Ratkaisu: Napsauta **Exit** ja irrota kaapeli molemmista tietokoneista. Liitä kaapeli takaisin ja käynnistä ohjelma uudelleen napsauttamalla kuvaketta **KMDS**.

Huom.! Lataa viimeisimmät ajurit osoitteesta: <http://www.actionstar.com.tw/>

Toimi näin:

- Liitä USB-liitin "R" tietokoneen USB-porttiin.
- Kun olet verkkosivulla, aloita ajurin lataus napsauttamalla **Smart Datalink with KM Switch**.
- Ajuri on päivitettävä molemmissa tietokoneissa.

Kierrätys

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Tarkempia kierrätysohjeita saat kuntasi jäteneuvonnasta.

Tekniset tiedot

Kaapelin pituus	2 m
Käyttöjännite	USB 5 V DC
Virrankulutus	85 mA
Käyttöjärjestelmä	Windows 7 (32), Vista (32), XP